

SINCE 2005  
2010 vol. 14



天主教台灣明愛會  
CARITAS-TAIWAN

# 泰北文教

發行人：黃兆明  
郵政信箱：台北郵政第8-376號信箱  
電話：(02) 2371-8510、2381-2140  
傳真：(02) 2311-5124  
會址：(100) 台北市中山北路一段2號9樓920室

郵政劃撥：19143701號  
戶名：財團法人台灣明愛文教基金會  
<http://www.caritas.org.tw>  
e-mail: cc@caritas.org.tw

敬請傳閱



## 本期目錄 Contents

萬卷書香飄送泰北校園	02	返鄉有感	16
散落在泰北山區的教育珍珠	06	好心情	18
捨不得放過	10	因它小才是需要！	20
我的生命故事	12	半塊因你們而完整	22
阿琴	14	教師心 赤子情	26

# 萬卷書香飄送泰北校園

文 | 張正瑤



明愛會在泰北30週年  
另類的慶祝，讓更多人有機會參與

小小的一本故事書  
使渴望求知的孩子獲得快樂與滿足

感恩有您！

今年（2010年）台灣明愛會服務泰北華校三十周年，特舉辦「泰北愛的書庫」捐書活動。六月初在網路上一則小小的呼籲，即刻獲得全台灣各方善心人士的熱烈響應，這些善心人士來自學校、團體、機關、社區與家庭，大家相約呼應，收集許多適合小學低年級的注音版兒童故事書、漫畫、繪本……等。還有些人頂著六月的大太陽，不辭辛勞親自送到明愛會來，我們真的好感動，好感恩。

我們收到童書近14000冊，這些書的內容及保存狀況都非常良好，也讓我們感受到台灣的父母親對孩子們教育的用心，

更感謝大家慷慨捐出優良書籍。泰北的孩子真有福氣，能分享到來自台灣父母親的愛。

七月志工老師出團隨身即先攜帶一小部分送給泰北四所小學，當明愛會志工的領隊組和行政組抵達崇聖小學時，孩子們都在操場等候，每個孩子拿到有美麗圖畫的故事書時，有的跳起來笑得合不攏嘴，有的抱在懷裡，久久捨不得打開，那種興奮與滿足的模樣，讓在場的每一位志工老師看到都說：「值得，值得，真的好極了！」

張老師告訴小朋友說：「這些故事書

是從台灣帶來，因為在台灣有很多愛心叔叔、阿姨、哥哥、姐姐知道你們很想有一本故事書，就將自己家裡的故事書捐出來送給大家，書很漂亮也很新，希望小朋友要愛惜，看完自己的一本故事書就趕快去和其他小朋友交換另一本，這樣每一位小朋友就可以看到很多很多的故事書…」一會兒工夫整個校園中充滿著前所未有的書香氣息，有三五成群、有獨自地或坐或躺臥在青草地上享受這美好時光，年幼的有老師陪伴、還有同學立即回到教室拿起鉛筆和筆記本，照著故事書裡的美麗圖畫畫起來了，畫得真好！孩子們要的不多，只要我們用心就可以給他們真正需要的，並使他們有幸福感了！



請上網分享 更多送愛到  
泰北的故事  
<http://www.caritas.org.tw>





清邁光華中學圖書館由志工余嘉凌老師在新莊國小發起，明愛會協助並呼籲，經三年募款共得近95萬新台幣及其他團體共同捐助，使圖書館於2010年2月10日興建完成。同時已寄出24箱新書。一切得來不易更不想將來淪為僅供觀賞，期盼學校能落實發揮圖書館的真正功能。明愛會期盼光華圖書館不僅僅是光華師生使用，等學校圖書管理制度上軌道後，由學校擴展到村民及整個邊龍地區，讓失學者也有繼續閱讀中文書籍的機會。

今年四位志工老師（余嘉凌、葉寶霞、陳怡文、黃益啟）在教學工作之餘，教導光華師生將圖書如何分類、貼分類標？…上架，更編劇指導光華中學老師們以戲劇、數來寶方式一起公演給全校學生觀看，以達到宣導進館禮儀、借書還書的規則、『一根羽毛也不能動』愛惜公物的觀念，使全校師生印象深刻，共同來推動珍惜愛護圖書館的效果。

每一位老師都很認真學習，也是他們生平第一次在全校學生前公開演出（一般是讓學生表演）都說這種經

驗很難能可貴。

泰北還有一些中學擁有300名左右學生，正等待興建圖書室，因沒有圖書室設備，難以安放圖書，只有直接將課外書籍分給學生，讓學生在班級上自律管理共同分享，並提升對閱讀中文的興趣。

我們募來的這一萬多冊的課外書籍，除志工老師七月隨團已攜帶之小部分，其餘動員許多志工來分類，依照每個學校的程度、需求、裝箱寄往泰北40所華校，經由郵局海運前後共寄出198箱，每箱20公斤運費800元，運費共計新台幣158,760元整。這些書籍暫時可解除一些偏遠的中小型華校學生的渴望。

萬卷書香萬種愛，期待書籍所散發的華夏文采，永遠燦爛光華！

感謝：

1. 「愛的書庫」運書費—除僑委會補助捌萬元新台幣外及有高度同理心的一個盲友團體聞知此活動後捐助伍萬元新台幣還有善心者捐助壹萬貳仟貳佰元新台幣。

2. 參與「愛的書庫」所有捐贈圖書者及分類、整理、打包者—孟旋鄉、朱正榮、汐止天主堂青年會、天母及三張犁天主堂教友…等朋友們。

3. 台北縣新莊國小校長吳順火、全體師生及歷屆教師會長及趙興漢先生捐助與支持興建光華中學圖書館及圖書。

4. 黃芷星小姐捐贈1000本國語字典及連美娥老師母子的大力協助。

5. 陳玲緻老師及空大伙伴們的相報。✿



# 散落在泰北山區的教育珍珠

99年行政組志工 | 楊田林老師

多年來一直聽到泰北的教育愛心傳奇，今年七月份在探梅老師的引介下，我跟隨明愛會張正瑤老師以及三十多位愛心志工老師再度到泰北，從事一個月的師資培育工作。

這期間志工老師是3~5人一組，在一個定點對區域性的老師進行語文、數學、英文...師資培訓，我們隨領隊組參訪

了五十多所學校，發放獎助學金，校舍建設補助金，給偏遠地區孩童故事書、字典...

我在各地區舉辦一梯次兩天的「教學行政改善創思營」，對象是泰北老師，校長或是校董，村長。共開五梯次10天課程，每梯次大約60人左右。



這趟泰北之旅，讓我有很深的學習與感動。記錄如下：

泰北是資源匱乏的地區，但是秉持著「窮不能窮教育，苦不要苦孩子」的精神，所以無論再怎麼辛苦，再偏僻地區都有華文小學，每個學校都掛有「禮義廉恥」「忠孝仁愛信義和平」青年守則...校訓。

這些倫理道德不是標語而已，而是落實在生活中。

我第一天到崇聖小學，黃昏時，學生陸續來校上課（白天讀泰文學校，晚上讀華文學校）手中剛好有一包餅乾，我拿給一年級小朋友，有的小朋友接受說謝謝，還鞠躬點頭，讓我很驚訝，才成立三年的學校，學生竟然如此禮貌。

有少數學生會說：「謝謝！我不吃！」，

這些學生會禮貌的拒絕，而不是扭捏甩頭跑掉，這樣的自信，更令我佩服。

泰北各地都有大小不一的雜貨店，我會到雜貨店跟老闆聊天，有些小孩拿了糖果餅乾，自動到老闆面前一手放糖果，另一手放銅板，雙手攤開給老闆看，老闆點頭說對，小孩說謝謝，再拿著糖果離去。我多次看到這樣的畫面，深受感動，雖然物資匱乏，但是禮貌與誠實教育落實的非常好。

途中，隨行一位老師數位相機掉在學校附近湖邊，中學生撿到後交給老師，老師再交還給志工老師。這裡雖窮，但是品格可不窮！

泰北的汽車大多數是客貨兩用，我們領隊組一個月走了大約2000公里路程，行李就放在後頭的開放貨架上，無法上鎖。一路上，也沒丟掉任何





▲ 處處是教室人人是我師時時可學習。

一件行李。真是神奇。除了泰國人的善良外，我相信泰北的教育也是重要因素。

有幾位老師要求學生進入教室，要把拖鞋放在門口擺整齊，赤腳進入教室（穿拖鞋上學）。我問：為何如此？她說：泰國很多地方要赤腳進入寺廟、住家。從小訓練脫鞋後要把鞋子擺放整齊，長大後就不會失禮。這讓我想起台灣公寓樓梯間門口的「亂鞋陣」，相形之下，我們要加油。

泰北華校只能利用晚上上課，但是老師們盡可能抽空教唐詩、宋詞、三字經…甚至書法，放學時一起唱歌。這些點點滴滴都在影響學生的人格教育。

令我佩服的還有一點，泰北廁所都有門、有水，一個月下來，我沒看到任何廁所「黃金滿地」，有的雖然簡陋，但都很乾淨。上廁所有門（大陸很多鄉下廁所沒有門），不必光著屁股給別人看，人才會有尊嚴。廁所有水，也要人人有好習慣，上完廁所會自動舀水沖刷才能保持清潔啊！

這次我也看到台灣有些大學生到泰北當志工，像高雄文藻學院在高志亮主任的帶領下，學生們超熱情，超有活力。協助教學，帶領活動，粉刷校舍…這些年輕的生命有如此奉獻精神（要負擔部分經費）我相信對往後人生會有很好的體驗。

這次凡那比颱風對文藻學院造成重

創，很多地下室書籍都泡在水中，老師學生接力打掃校園。我要祝福文藻，風雨生信心，越挫越勇。

明愛會在泰北深耕30年，協助學校蓋校舍、廁所、發放獎助學金，給偏遠地區老師補助薪資，讓泰北30年來有不一樣的風貌。

天下雜誌有一期專論標題寫著「不辦教育，就蓋監獄」。

教育是最廉價的投資，我們多花在教育一分，就給孩子多一份希望。社會就多一份進步的力量！

泰北雖然貧瘠，但是我看到30年來各地的珍珠不斷誕生，發光發亮，明愛會是栽培珍珠的推動者，並且把各地珍珠串起來的線頭，”領頭羊”！讓它變成泰北地圖中的一串美麗項鍊。

（詳細泰北教育的相片與說明，請連結我的facebook）



如果我們願意，也可以支援明愛會去幫助泰北的孩子！✿

▲ 明愛會從小二認養學童已畢業回校服務。

#### 聯絡方式如下：

聯絡人：張正瑤老師

電話：(02)2371-8510#17

電子郵件：cc@caritas.org.tw

明愛會地址：台北市中山北路一段

2號9樓920室

# [捨不得放過]

楊芝平老師 服務於泰北清邁光華中學

我在光華中學任教已二十多年，參加了天主教臺灣明愛會所舉辦的師資培訓十二年，再忙也捨不得放過每一年的培訓機會。因為每次來的志工老師都有不同的教學法，就會有不同的收穫。

志工老師能放下自己溫暖的家，需說服自己的家人得到支持、學校的同意，還



▲ 老師將12年前參加明愛會師資培訓的結業證書鑲上框掛在牆上可見其重視。

要自己出錢出力，如果沒有犧牲奉獻的愛心是不可能一而再地來好幾次。您們的愛心真偉大，在此深深感謝明愛會及各位志工老師對泰北華校的關懷，也因著各位志工老師苦口婆心的教導，使我在教學上不斷地有所長進。

余(嘉凌)老師是第三次到光華中學，是興建圖書館的發起人同時深得張正瑤老師的呼籲，本校也為此發動募捐。余老師在台灣台北縣新莊國小發動小朋友義賣及東奔西跑的籌款，我們才有今天壯麗的圖書館。

在教學上，余老師今年教導正音課，本校老師在發音上帶有鄉音，朗讀時音調高低分不清，這些都得到老師的指導而獲



▲ 每一次的研習都很認真學習。

得改善；老師帶動朗誦及背誦弟子規，這次全校參加背誦的學生有一百多位，有六十多名學生拿到獎品（中文字典一本），學生都很開心，有些學生能把弟子規全部背完，讓老師很欣慰。以後我也會多教學生讀和背誦的。

黃(益啟)老師是一位多才多藝的老師，他生活的奮鬥過程，鼓勵了我們要排除萬難，才能苦盡甘來。他教的作文方式對我們很實用，講得又簡單又明瞭且易於在課堂上使用，幫我解決教學上的困難。

陳(怡文)老師教導我們怎樣排戲及要求我們實際演練，這樣才知道以後怎樣去教導學生。上數學課時，老師用盡各種方式或比喻，為的是讓我們更容易去指導小朋友。

葉(寶霞)老師的講座——做個快樂的老師，讓我回想教學的初心，也知道做為一個老師要多看書報，來提升教學品質，不能只是照本宣科，要舉一反三，才不會給學生乏味、學不到東西的感覺。

每個人都要天天充實自己，才有新的突破，不要做個教書匠，這領會是從各位志工老師的身教、言教上揣摩出來的；言不盡的感謝，各位明愛會志工老師們，您們辛苦了！✿

# 我的生命故事

元智大學 | 黃益啟 同學

懶惰和好玩；我的成績開始下滑，每年都在留級邊緣徘徊。

高中第一年，我留級了，母親讓我繼續唸書，希望我能夠發奮圖強。雖然在第二年高一順利升級，可我在高二卻又再度留級。這年我考了馬來西亞SPM考試，這張證書足以讓我踏入社會。我打算放棄唸書去工作，在學期末已沒有學習的心意，胡亂的混日子。就在這時，班主任黃瑞瓊老師把我招去談話，這番話改變了我的生命。

辦公室很冷，老師的眼神很熾熱。老師問我未來有什麼打算，我說我想去跑船或是去理髮。我嚮往水手很帥氣的漂泊，我也覺得剪剪頭髮賺錢也不錯。老師聽了，拿出一張紙仔細的算了起來。算什麼呢？如果我從十八歲開始工作到六十歲，跑船賺多少錢，剪頭髮賺多少錢。除此之外，老師還算我高中畢業後做工能賺多少錢，大學畢業後能賺多少錢。

那是一次聰明的計算，在當下我確實被老師說的話吸引，老師讓我看見改變生命的方法，老師指引我一條能豐富生命又能創造的安穩生活的路。如果我繼續唸書到高中畢業、大學畢業，必定能在學識上更有所成就，在社會上也必定較能和別人競爭，讓我未來的生活變好。黃老師又說，就算要去理髮，也需要文憑的。這番話也刺激了我，現今的社會，文憑確實是不可缺的工具。能夠充實自己的學問，然後能夠過好日子，為什麼不繼續唸書呢？

從那時開始，我比之前在意我的學業成績。第五年高中，我畢業了，成績還不錯。雖然家貧，但馬來西亞南方學院給我半免獎學金念中文系，而新山中華公會也願意提供免息貸款讓我唸書。念中文系的時候，我又遇到了尊敬的鄭成海教授。他是我的論文指導，每次我呈論文給他批閱，他總是很仔細的看，退回來時寫得比我還多。他的認真，讓我深省自己的輕率；他的博學，讓我看清自己應當更努力學習。

南院中文系畢業後，我投入教育工作，為什麼呢？我曾經遇過很好的老師給我指導，我希望自己也能夠當好老師，在

學子迷途時，替他們指引一條康莊大道。四年下來，我把升學貸款還清，還存了一點錢；我還想繼續唸書，當我獲得了台灣元智大學給我外籍生獎學金後，我毅然放下一切，飛去台灣。

沒有好老師的指引，或許我還是迷途的羔羊，不停的在社會上飄蕩流轉。感謝黃瑞瓊老師，她的苦心，讓我少走了許多坎坷路；感謝鄭成海教授，他的用心，讓我知道做活學問要下死功夫。現在我走出台灣，隨明愛會的腳步到泰北邊龍光華中學、孟克小學和雲台小學服務，我深切的感受到教育的重要。如果老師指引學子安步當車，他們一定可以找到自己的目標，為自己的未來踩出一條坦途。我希望每位泰北的學子，不因為貧困或成績欠佳而放棄學習；生命有很多轉彎的機會，或許艱苦的忍一忍，或許換個積極的態度，就能找到更璀璨的未來。✿

請把握生命的寬度。  
真的，走出去，就有路。

夜闌人靜的時候，我會思考自己的生命要怎麼走才有意義。之前選擇進入教育界，在馬來西亞的獨立中學工作了四年，一路順遂的升到部門主任，是機遇也是緣分。究竟是什麼原因，讓一位家境清貧的孩子能夠免費念大學？什麼原因讓一位成績很差的孩子，能夠站在講台上，盡自己的心力授課呢？

我十歲的時候，父親因癌症辭世，母親隻身進入工廠工作養家裡三個兒子，家裡的光景很是慘淡。小學畢業後，我選擇進城，選擇需要付車費、學費的華文獨立中學唸書，母親並沒有反對。雖然我小學成績還不錯，但進入中學後，天分敵不過

# 阿琴

文藻外語學院 | 陳姿宜 同學



阿琴，今天台北的天空好藍，讓我好懷疑我們真的是在同一片天空下。

昨天老師在打工的地方發現，從這裡可以看到遠處的山，於是，我想到了清邁，想到了昌良，想到了育英，想到了妳。

回到台北後，有一天，我走在鬧區，熙來攘往的人潮，忽然，我好想妳。

那並不是因為寂寞才想到誰的哦，當時老師和媽媽一起逛街，但老師總覺得少了些甚麼，於是，一個念頭撞進了我的心，是妳。

每次下課，妳總會過來抱老師，嘴裡喊著愛老師，每次老師在村裡串門子，一遇到妳，妳就會過來牽著老師的手，我走到哪裡妳就跟到哪裡，我待在哪家妳就在哪家，除非，老師要回校長家吃飯了，

除非，妳的姑媽出來找妳了。

阿琴，老師的朋友說：小朋友容易給愛，也容易忘記愛。我半信半疑，卻又多麼希望這是真的，又多麼希望這是假的，我害怕，離別的那天妳會難過，我不想看到妳哭，我希望妳可以很快就忘記我，可是，我又好希望老師的朋友是隨口說說的，因為那段跟妳一起上課一起玩的日子，很快樂很幸福，我好想念妳跟在我身邊一起走在村子裡的那段時光。

最後一天的歡送會，妳坐在我腿上，我抱著妳，我們一起欣賞台上的表演，台上的中學生賣力演唱著，彩虹的旋律迴蕩在大禮堂內，我偷偷的哭著，卻也發現，有雙小手在偷偷地擦眼淚。

我的小小阿琴，妳才六歲啊！才六歲，妳就面臨了爸爸因為販毒去坐牢，媽媽因為家計去城裡打工；才六歲，妳就和哥哥姊姊被送到姑媽家扶養，久久媽媽放假才能見面；才六歲，妳就會靜靜的跟在老師旁邊，不吵不鬧；才六歲，妳還會跟老師要數位相機，拍一些照片，還自己做表情拍自己；才六歲，妳就可以乾淨地吃完一碗麵，還會自己擦嘴巴；才六歲，妳就自己偷偷擦淚，不讓人知道妳哭...

我的小小阿琴，老師不知道這樣疼愛妳是對還是錯，班上的同學告訴過我，妳說我像妳的媽媽，還會開玩

笑用天真的想法要妳叫我媽媽，學校的老師也好玩似的，要妳認我當乾媽媽。

可是，阿琴，我的小小阿琴，老師寧願在回來之後，默默的想妳，並希望妳已經忘記老師，也不要妳面對人生一次又一次的離別，一次又一次的偷偷擦淚。✿



# 返鄉有感

泰北在台就讀台北大學財經法畢業 | 朱正榮服務於明愛會

十年前，台灣明愛會的執行長梅冬祺神父及李玲玲修女曾到生活在荒山野林、每天吃不飽、穿不暖的泰北來訪視難胞期間，因為聯華新村復華高級中學老校長的一句話：『我們要教育，泰北這塊土地上的炎黃子孫都渴望接受淵源流長、博大精深的中華文化的薰陶。』這一句話，感動了我們的梅神父和李修女，就答應了老校長的請求。

歲月如穿梭，明愛會以心懷大愛做小事的精神，在泰北默默的耕耘了三十週年



▲ 訪視受惠家庭勾起許多求學往事。

了（2010）。當然來自泰北的我，一路走來，在明愛會的眷顧下，使我找到了做人的尊嚴，順利的大學畢業，過著正常人的生活。

此次在張正瑤老師的安排下，使我有機會回到泰北向學弟們分享求學的心路歷程，在每一站分享的過程中，都發現很多泰北的學弟妹們，和我當年一樣，沒有任何國籍，成了縣中之囚，家裡兄弟姐妹眾多，父母靠打零工維持家計，學費從去年欠到今年還再欠著。有一位先生剛過世的單親媽媽說：「阿榮！我的（呢）小娃，我一定要讓他讀中文，不管我幫工有多累！我還是要讓他讀中文。」她這一講，讓我也想起了自己求學時的艱辛歷程，情不自禁的紅了眼眶，說不出話來。她真是一個偉大的好媽媽！

泰北約有95所華校，學生共有四萬多，利用泰文學校放學後的傍晚時間，學

著自己的中華文化，所以泰北的華人雖然到泰國幾十年了，家家戶戶的門上還依然貼著吉祥如意的紅對聯，堂裡的供桌上供奉著天地君親師之位和祖先的牌位。負責照相的太空人（一位志工外號）他說：「我拍照時會把泰國國旗拍進去，因為不拍進去的話，其他沒到過泰北的人會以為那是在台灣的鄉下呢！」

經這一次的分享活動，隨著張老師翻山越嶺，走遍了泰北大村小寨，看到了每個村子的中文學校，除了回南音村慈光小學、熱水塘村一新中學、滿堂村建華高中、回海村回海小學和正在建設的滿星疊村大同高中有整體的規劃外，其他的學校均是社會慈善團體有捐錢時就蓋一小間，所以學校蓋得很零亂，缺少整體規劃，但他們的存在，卻表現了村民無比的信心與毅力！



▲ 與青少年分享學習心歷路程鼓勵同學永不放棄。

我們從別人的身上得到的實在太多了，取之於社會，用之於社會。天下沒有不散的筵席，總有一天，泰北一定要自己站起來，邁向藍天白雲，尤其是作為泰北一員的我責無旁貸的更有責任為泰北盡一份心力。承先啟後，繼往開來，為泰北開創美好的未來，這應是我的使命！✿



▲ 2010.07.10.黃果園群英中學。

# 好 心 情

2010志工 | 謝金福 教師  
服務於高雄縣建山國小



**因**緣際會下，報名參加明愛會舉辦的泰北志工之行。除了東施效顰想一圓效仿史懷哲之大夢外，更想親自踏上這片素有微笑之國之稱的土地。

美斯樂，嗯，更精確的說是芒崗村，對我來說，處處驚喜！從學員們口中說出的瀾滄腔雲南話、恰恰宜人的酸辣料理，乃至多元種族的和平共處，初初繪成了我對此地異國風情的圖像。

從報到的那一天起，艷陽高照的好天氣燃亮了我芒崗的好心情。第一堂的自我介紹，震撼於學員們的坦誠：有的戒毒成功，想要立志成為傳道人；也有的經商受

挫，遠從緬甸來這兒沉潛，思索轉換人生跑道。有的學員慈眉善目，默默的在這奉獻了二十多年之久；也有初出茅廬，青春洋溢，年資尚淺甚至未滿一年的學員。不過，他們都有著靦腆的笑容以及那口洋溢微辣感的瀾滄腔。

Ban，指的是寨子；klang則是中間，Banklang合則為中繼站。這是廖校長在與我們茗茶時告訴我們的。往上走，就是名聞遐邇的美斯樂〈Maesalong〉；往下開則可抵達泰緬邊境的美章。隨處望去，平疇綠野，山坳間，有時裊裊炊煙，那是阿卡人家。有時山嵐湧起，原本的藍天綠地霎時就

成了迷濛煙雨。無論陰晴，芒崗總是那樣的宜人。

在芒崗，你一點都不需要擔心！因為我們有經驗最豐富的組長。小至課表安排大到校外教學（其實是出門遠遊），她都安排的鉅細靡遺，有條不紊。同組的劉老及孟育老師，也都是紳士淑女般的，十分好相處。還有古道熱腸的廖校長，深怕來自台灣的我們這些嬌客日曬雨淋，常堅持親自接送。更別說為了我們整日搜索枯腸變化菜色的校長媳婦兒以及笑聲爽朗帶領我們尋幽訪勝的阿改主任。所以，在這兒工作，有了這些志同道合的為伴，自是人和的不得了。

From Taiwan to Thailand，千里迢迢。與其說來這兒當志工，倒不如說是來芒崗重新學習怎麼當一位老師。為了能給學員最好的服務，我們每天都加強備課的前置動作。遇到不熟稔的，或是一些問題，識途老馬的組長總是面帶笑容的提供我們適當的教學方法及態度，這無異是給了我們這些新手盡情發揮的空間。除此之外，我們還要訪視包括芒崗在內共十四所規模不等的中小學。有些規模大，人力資源各方面都充足；有些則是連門窗都沒有，讓人唏噓。但令人振奮

的是，每一位校長都戰戰兢兢，即便是老驥伏櫪，也都堅持華文教育的傳承工作不能中斷。這是一種使命，更是一種令人佩服的影響力。

俗云：『施比受更有福。』在芒崗，嘴巴大啖著酸辣美食。耳朵接收著不同旋律的語言。眼睛接觸到少數民族將天地繡入服飾的色彩。腳步放慢了，心情也輕盈了。喜歡在這兒教書，喜歡在這兒散步，喜歡看著路上行人，也喜歡觀看白雲蒼狗。那麼那麼多的喜歡，都是來自芒崗這片土地的恩賜！原本應是給予之人，得到的回饋卻是意料之外的數倍之多。我無法忘懷，泰國佛曆2553年的七月，我在芒崗又酸又辣的夏天。✿



# 因它小 才是需要!

99 志工：林俊伯老師



▲ 數學課。

**感**謝有幸在密額的天空下，  
享受了一個月的陽光。

密額地區目前已經辦到華校初中的規模了，但是初中部學生們仍然甚少，當地百姓中的華人後裔頂多1/6強，因此來就學的孩子中，有很多是想要多一點學習機會的瑤族、拉胡族及阿卡族等少數民族，華語教育對他們來說，就像我們學英文般的摸索著一種非生活用語的外來語言，既辛苦又有趣。

志工教師為當地華校老師辦的研習課程應有兩個目的。一、充實增進當地老師的基本學能；二、導入台灣教育線上常用的教學方式與交流示範，我的專長學能負責的是數學方面的課程，事實上，也只有三個當地教師成為我課程的座上賓。這並不難理解，因為教育程度與資源的關係，許多老師根本連普通的四則運算都不會，只

有少數稍有程度的教師，因任課需要及想加強自身學能地關係來上數學，知道有這樣的當地老師存在，這算是很欣慰的了。未列數學課程的學員，則交由其他志工老師安排正音或文選賞析的課程代替，基本上整個研習課程的安排也算是很完備的。

關於入班教學示範，真是有說不完的记忆；除了數學，我還很意外的上了書法課。上這書法課，還真是個莫名其妙的狀況，一開始只是因為經過鬧哄哄的五年級教室，看到孩子們拿著沒潤開而硬梆梆的毛筆畫符，後來就開始了一連串的指導教學，連掃把都讓我拿著上台講解毛筆的提、轉、運、走，還一個個盯著孩子練基本筆畫；而六年級的入班數學課，則很讓人感到憂心。在泰北的華校教育，基本上就像台灣的夜間補校，孩子白天在泰文學校接受官方的基本教育，傍晚開始則到華校另一階段的教育，雖說是華校六年級，但其實孩子在泰文學校都早已是初中生，甚至是高中生了。但是令人遺憾的，在數學上的程度上，卻似乎還不及台灣的小五學生，似乎連偏遠地區的正規泰文學校，花在孩子身上的官方教育資源也是相當貧

乏不足的。好在孩子們還挺認真的，我們利用兩校上課時間中的空檔，額外上了些數學課，雖說是讓孩子自己決定參加與否，但是出席情況讓我很是驚喜，萬分感動…；中學部人少，初中二年級僅僅4人，入班教學時才到齊3人，雖說小班教學讓我較易分辨孩子眼神中對黑板所教的理解與否，進而轉換不同的教學舉例方式引導學習，這樣示範全是為了讓當地教師了解教學技巧的掌控，但現實是教師本身的學能是否足夠卻又是另一個問題…。

此次在密額辦研習訓練（是明愛會第二年在密額辦，落實到偏遠學校輔助計畫），學員的參與投入情形相當令人欣慰，除了一位因身分證辦理缺過一天課，其他學員全都沒有曠課請假，也很用心的配合研習作業實作。因此，對於教師研習的活動，我認為很需要再持續辦理下去，以作為激勵並提升當地教師能力的機會；當然，密額地區的教育資源，與其他研習駐點的地區相比明顯是少了許多，這是很現實面的遺憾，或許只能靠日後不斷累積外援的資源來改進提升。✿

# 半塊 因你們而完整

2010志工 | 洪健津老師 服務於六寶國小托育班

清晨開始，雨就滴滴答答下個不停。  
如果我是詩人，  
那我便可以將這時而磅礴時而綿細的雨聲，  
串做鈴鐺搖出夏日的想念。

這是我第一次參加了明愛會的泰北任務，最扼腕的，應該就是我坐上了明愛會前往桃園機場的遊覽車後，才在車上發現我將我的手機遺留在學妹的家（YYY～我有沒有這麼蠢阿，這一個月唯一可以讓我和其他人連絡的管道，就這麼給夭折了，殘念！）或許這是天意，那就隨意自在吧！

整頓完畢就來個始業式。這是我第一次參加這樣的活動，一切的認識都是一個基準點，原來在台灣看似簡單的一個小儀式，或許已經是他們傾盡一村所有的人力物力才能到達的。開始慢慢感覺得到教學在此地的神聖，尤其從小孩對老師打招呼的熱情和恭敬來看，教育在這一時刻又有了新的生命力！！

幸運如我，在張正瑤老師的運籌帷幄中，能有幸跟陳玲緻老師（大姊）和王瑩瑾老師（二姊）同一組。看了阿緻大姊數學課，我發現經驗真的很寶貴，隨意的信手拈來就是一個有趣的上課點子，也很能和學員互動。當然，教學的過程中，如果沒有用心也是沒有這般功力的。我省思…那我呢？如何才能更精進呢？瑩瑾的修辭，用影片我也覺得很棒！來這裡，我在教學上有很大的收穫，感謝大姊二姊不吝分享與指教，我希望我也能有如此深厚的教學能力！

## 在這裡我有很多第一次：

### 第一次洗到熱水澡的感動～

#### 毛細孔在唱歌！><<

哇～忍不住發出讚嘆聲！是熱水澡哩！超級舒服的，我好感動！阿緻辛苦燒水換來我們心適的滿足。左搓搓右揉揉～我將我身上的防曬乳都給刮下來了（真不敢想像如果不是熱水的話…下場…）

### 第一次上課（成語及演說）

阿姊們說我上得很認真，而且笑聲不斷，這樣很好。但是我自己覺得可以更好的～～我一定會更加油！

## 第一次在異地同鄉身上看到感動！

從邱老師身上的努力精神，我感到十分的羞愧。

邱老師是從台灣隨僑族的先生嫁到半塊來的，來半塊數日，沒有哪天中午或是晚上不出現在我們小茅屋裡的。除了分享她外地人在此辦學與他族互動的心得感受，更積極的問了很多的教學方法：注音、國語、藝術剪紙…直嚷著說：「我很珍惜這一個月啊！你們才到來這一點點時間，我要快點問啊！！」機關槍似的，一個個國字語音從邱老師口裡射出，令人招架不住的發現她的求學若渴。反觀我們台灣，每到學期末總是丟了一堆一堆的參考書，殊不知這被我們視為垃圾難以處理的麻煩居然會是他們眼中的珍寶。你，還能以資源回收的心態去處理它嗎？當你看過這樣眼神，還有辦法這般浪費資源嗎？台灣的孩子很幸福！

## 第一次家訪泰北學童：

一口氣將半塊的家訪對象做個了解，部分孩子的家境算是還可以過生活，但是越到後來，我們家訪的對象已經不能依賴汽車或是機車前進，一定要依賴步行了。過程中還遇到標準的午後大雷雨，一整個就是跋山涉

水，但是我們這樣的認識與體驗還不及他們生活辛苦的千萬分之一。簡單的茅草或是木板隔間，就是他們家庭的全世界，吃飯睡覺寫功課都在同一張炕上了，家徒四壁不足以形容他們的簡陋，彷彿隨便颳一個大風就可以摧毀動搖那小小的堡壘。一雙雙透露著祈求的水晶，無聲的訴說著內心深處的渴望，瑩瑾二姊努力的寫著每個家庭的概況，阿緞大姊發送她親手畫的文具鉛筆包，而我卻是用力的逃避他們的眼神，我沒有辦法給予任何的承諾，因為明愛會才能決定金錢的幫助會流落到何家。作不了主，我也只能分享我的笑容並拍照記錄，唯一能夠幫忙的或許就是將他們的資料記錄成電子檔轉交給明愛會了。我告訴自己，我也可以認養學童！

### 第一次村民同樂電影院：

為了辦場電影給村民同樂，我們策劃了這個活動，帶著我們的投影機和筆電到學校測試放映的效果，靠著我們的智慧，結合了大金剛音箱、單槍、VCD/DVD手提音響就來了個震撼一百的「五歲的心願」。村民還沒有準時進場的概念，進進出出的一場電影，有的孩子學著我們彎曲身體，閃躲著單槍的光線（其實他們都還搞不清楚狀況，只是有樣學樣），有的孩子還開始玩起了手

影遊戲（真是太新奇有趣了～）。

糗的是…當大家正要進入影片劇情時，突然的，聲音和影像咻～的消失了。「健津～妳踩到電線了！」大姊尖叫！喔喔～「拍謝啦，各位小朋友！老師不小心踩到電線了啦～我們再看一次哦～」（又厚了臉皮）糗！！

開心的是，散場時，場復十分迅速，幾個大孩子好自動自發的將桌椅搬回原教室，地上跳跳糖的垃圾也沒有我們想像的多，這學校的教育成功失敗就在小地方可以被告知了！

晚歸，一踏出教室，甫一抬頭，便看到一顆半著星芒的超亮星星。回到了家裡，累歸累，心裡頗為滿足！很難得的在泰北的晚上出去散步，滿天的星斗！

我的眼睛代替了相機拍攝下黑夜深不可測的沉，星星恰恰成了對比閃亮無比，與清晨天才矇矓亮時，水珠在葉片上透著晶瑩清澈的芒光，有異曲同工之妙！我喜歡曬星星，喜歡曬月亮，就是不喜歡曬太陽>0<

### 第一次和泰北的孩子玩在一起：

啊啦啦啦啦～小朋友玩得很開心，他

們的笑容好純真，這是他們和台灣孩子最大的差別吧！多了一份純樸，可愛也就這麼加了幾分。

某天我們早到了些，因為天氣不好下起了雨，阿姊們打傘我穿雨衣，三個人依舊是全副武裝（筆電單槍）風雨無阻的前去教學。孩子們的下課時間，我看到許多女娃在玩跳繩（那是我將近二十年前的記憶了吧～我的老天爺，我真是長大了！）稀哩呼嚕泰語國語亂說一通，和他們玩得好開

心啊～拿著相機穿梭在孩童之中拍照，孩子們身上本來都還香噴噴的，我猜想他們應該是吃飽了飯，而且洗完了澡才來上課的，結果經過了這麼激烈的胡亂跳之後，什麼亂七八糟的味道都有了，濃郁到我不想要遊走在孩子們間拍照～好可怕啊～～！！哈，不過真的很有趣！

如此美妙的聖地，和我們一同前往吧！

我是堀巾（中文老師）～，這是我到了泰北學到的第一句泰語，愛極了！✿

**招募** 赴泰北志工教師  
團時間：2011年7月3日～8月1日  
聯絡人：張正瑤 電話：(02)2371-8510分機17



▲ 半塊三姊妹。

# 教師心赤子情

99行政組 | 孟旋鄉老師



**因**整理工作關係與教師節將至，對泰北行教師表達內心感受。

為了實踐出國前答應幫忙整理書籍（愛的書庫活動）打包寄送一事，在返臺後經過一段時間休息，我開始到明愛會幫忙整理寄送書籍，也因整理工作關係看到各位老師們在泰北期間教學日誌、課表內容、返台後心得…除了貢獻個人時間與金錢，還要與最摯愛家人、小孩分開長達一個月時間，到泰北和所服務區之當地人共同生活、吃、住…您們的貢獻與犧牲，實在了不起！

在出發前志工老師們要為個人所服

務地區，安排課程、教學用具、課堂如何佈置、在絞盡心力花費時間外，其中有不少教材、獎品…還是自掏腰包購買的。為進一步提升教學成效，全體教師盡其所能攜帶器材（幻燈片、投影器、麥克風、放映機、光碟機、CD、文具用品、獎勵禮物…）也因而在清邁機場入關發生遭受罰款事情）。

因為全都是具有教師資格與多年實際教學經驗，老師們教學品質自然不在話下。有的老師在退休後仍然繼續參與活動，其二、三十年的教學經驗與精神更是讓大家敬重與學習，再則大家本著熱心與行前充分準備，外加每組都會安排一至二位有經驗老師帶領，明愛會志工老師的教學品質，

終究是泰北華校教師們的最愛。

我雖然未直接參與教學，卻觀看到不少老師在課堂教學情形。無論是課程內容、授課方式、都能讓當地老師易懂、實用、且能立即學以致用。大家表現真的是可圈可點，除了平日上課外，老師們假日還得要把張老師交待之報告與指定參訪認養學童工作一一完成，各地駐點志工老師們的始業式、結業式、成果發表會辦得有聲有色，讓當地學校與地方人士嘖嘖稱奇！實際上志工老師要將數年經驗在一個月時間製作成一個精要教給當地老師，真的不簡單，這一個月對當地老師而言，又何其珍貴…特別是所有志工老師幾乎都將能送能給的全

部留給當地師生，相擁難捨情景更不在話下。明愛會的志工老師就是不一樣。我要再次向參加今年（99）泰北文教服務團的志工老師致敬。您們真的不簡單！✿



▲認真學習，收穫滿滿。



**捐款芳名錄**

捐款人	金額	捐款人	金額
王佩華	500	辛慧慈	500
王佩華	1,000	林士喬	1,000
王佩華	500	林佩儒	200
王念慈	500	林珏伶	2,000
王念慈	1,000	邱欽飛	1,000
王念慈	500	苗琪珊	3,000
王淨儀	1,000	張孝先	1,500
王麗珍	1,000	張 每	1,000
王麗麗	1,015	張賢米	1,000
危兆英	1,000	張韻如	100
危家玉	2,000	梁美玲	1,000
何雄彪	1,000	梅洪蘭	3,000
李芳蘭	1,000	陳如蘭	1,000
辛嘉豪	500	陳秀春	200

**文教捐助 99/3/1-8/31**

捐款人	金額	捐款人	金額
陳俐雯	300	楊曠綺	500
陳彥均	300	楊曠綺	500
陳景誠	2,000	楊曠綺	500
陳貴鳳	2,000	劉梅蘭	1,000
陳麗夙	1,000	劉 鈺	5,000
彭貫琳	5,000	鄭博文	410
曾琪恩	100	鄭博文	410
曾琪恩	100	鄭博文	380
曾琪恩	100	盧真益	100
曾琪恩	100	盧真益	100
湯宜坤	1,200	盧真益	100
隱名氏	200	盧真益	100
隱名氏	20,000	盧真益	100
楊元澍	2,500	盧真益	100
楊曠綺	500	盧真益	100

**捐款芳名錄**

捐款人	金額	捐款人	金額
王麗珍	1,000	林佩儒	400
史曉榮	15,000	姚玉真	500
甘梅英	2,000	姚玉真	500
田洛苓	24,000	姚玉真	500
朱錫琛	9,000	施貞德	5,000
朱錫琛	17,000	胡慧麗	20,000
朱錫琛	10,100	孫蕃林	30,000
朱錫琛	40,000	張秀如	3,000
李茂芝	300	張桂芳	10,000
李惠滿	4,000	張珠如	500
林文祥	10,000	張珠如	500
		張珠如	500

**教師捐助 99/3/1-8/31**

捐款人	金額	捐款人	金額
張珠如	500	趙興漢	24,000
張珠如	500	薛家雯	1,000
張珠如	500	羅錦馨	24,000
張蕙菁	100	陳淑昭 蕭佳汶	500
張麗美	3,000	林育安 洪麗芬	500
陳如蘭	1,000	黃安黛	300
陳素蟬	10,000	黃智芬	1,000
隱名氏	300	黃智芬	1,000
隱名氏	300	黃智芬	1,000
隱名氏	2,400	黃智芬	1,000
隱名氏	300	黃智芬	1,000
隱名氏	2,400	黃智芬	1,000
葉娟娟	2,000	葉娟娟	2,000

**捐款芳名錄 泰北在台就讀學生助學金捐助 99/3/1-8/31**

捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額
吳庚儒	1,000	承遠寺	50,000	隱名氏	200
李國泰	12,000	無名氏	200	隱名氏	200
				趙興漢	50,000
				蔡癸櫺	2,000
				蔡癸櫺	2,000
				蔡癸櫺	2,000
				饒慧如	2,000
				林育安 洪麗芬	800
				林育安 洪麗芬	500

**捐款芳名錄**

**學童捐助 99/3/1-8/31**

捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額
尤麗貞	632	沈 芯	2,000	洪世城	2,500	盛偉芸	300	陳智寧	2,500
方家宇	2,000	沈 芸	2,000	洪世城	2,500	盛偉芸	300	陳琪玉	100,000
方振仁	2,000	沈風貞	100	洪巧師	2,500	盛偉芸	300	陳發熹	100,000
方國璋	100	沈淑巧	2,000	洪秀美	3,600	莊文心	500	陳榮藏	1,000
王妍力	100	汪少琳	2,000	洪良志	10,000	莊文心	500	董呂凝芬	8,000
王奕舒	400	阮淑惠	2,000	洪香婷	100	莊文心	500	蘇馮琴惠	1,000
王韶升	100	阮景正	6,000	洪國欽	1,000	莊文心	500	許王瑞昌	2,500
王美惠	2,000	卓麗枝	2,500	洪國欽	1,000	莊文心	500	孫曹彩雲	632
王若琳	300	林 倉	2,500	洪國欽	1,000	許文旋	1,200	上智文化事業	600
王財源	3,000	林士喬	2,500	洪國欽	1,000	許美珍	1,000	上智文化事業	5,000
王淑芳	1,000	林竹麗	500	洪國欽	1,000	許桂美	3,600	陳淑昭 蕭佳汶	500
王慧蓮	100	林希偉	1,000	洪慈臨	2,500	許凱威	2,500	陳淑昭 蕭佳汶	500
王賢禎	1,200	林佩儒	400	洪慈臨	2,500	許凱庭	2,500	陳淑昭 蕭佳汶	500
王韻評	2,500	林芳妤	500	洪賢德	2,500	許凱傑	2,500	林育安 洪麗芬	500
王麗珍	1,000	林芳妤	500	洪賢德	2,500	許瑩臻	2,000	林育安 洪麗芬	500
王鶴齡	100	林芳妤	500	紀慕貞	1,000	郭功偉	2,500	馬郁雅 馬郁婷 鈞	600
王皓辰	400	林芳妤	500	胡玉瑩	1,300	郭紅玉	2,500	馬郁雅 馬郁婷 鈞	500
史曉榮	15,000	林芳妤	500	范麗珠	1,000	郭郁文	2,500	馬郁雅 馬郁婷 鈞	400
申時元	632	林建中	500	苗琪珊	3,000	郭燕姬	2,500	馬郁雅 馬郁婷 鈞	400
任綠霞	2,000	林春綢	632	苗琪珊	3,000	陳 務	632	馬郁雅 馬郁婷 鈞	600
何萍萍	100	林秋妹	632	苗琪珊	3,000	陳月照	632	光仁中學仁愛會	55,500
余邦偉	350	林秋英	100	孫天文	632	陳如蘭	1,000	樂利國小2年5班	1,300
余哲豐	350	林貞聖	2,500	席玉珊	2,500	陳秀櫻	100	林同華建築師事務所	3,000
吳仁輝	10,000	林益成	5,000	馬雷娜	2,000	陳俐雯	200	桃園育達高二(1)班	200
吳芳江	100	林梅妹	632	張元午	2,000	陳彥均	300	育達高二(2)班	100
吳彥森	350	林清木	2,000	張元龍	2,000	陳彥均	300	育達高二(3)班	100
吳若瑀	6,000	林鈞蓮	200	張天保	10,000	陳彥均	300	育達高二(4)班	200
吳寶足	2,000	林碧珠	100	張立英	2,000	陳彥貴	2,500	育達高二(5)班	200
呂至穎	1,000	林肇聰	5,000	張秀如	2,000	陳昱汛	100	育達高二(11)班	200
呂秀美	500	林慧蘭	2,500	張美玉	632	陳昱翰	100	育達高二(12)班	100
宋明和	2,500	邱芝榕	1,000	張桂芳	10,000	陳美月	2,500	育達高二(13)班	100
巫玉梅	632	邱進坤	300	張珠如	500	陳美真	1,000	育達高二(14)班	200
李正仁	2,500	侯賢哲	2,000	張珠如	500	陳美真	500	育達高二(21)班	100
李政達	2,500	姜美滿	100	張珠如	500	陳美真	500	育達高二(22)班	100
李洵穎	2,500	姚天佑	500	張珠如	500	陳美真	500	育達高二(23)班	200
李洵穎	2,500	姚天佑	500	張珠如	500	陳美富	2,500	育達高二(24)班	100
李茂芝	500	姚天佑	500	張珠如	500	陳羿汝	1,000	育達高二(25)班	200
李國泰	2,000	洪一仁	2,500	張珠如	500	陳貞妹	1,000	育達高二(26)班	100
李彩鳳	2,500	洪一仁	2,500	張珠如	500	陳重瑜	6,000	育達高二(31)班	150
李淑惠	5,000	洪一心	2,500	張珠如	500	陳珮寧	2,500	育達高二(32)班	100
李惠滿	2,000	洪一文	2,500	張麗雲	3,000	陳素蟬	10,000	育達高二(33)班	100
李慕玉	1,000	洪一文	2,500	張麗馨	100	陳浣蕙	2,000	育達高二(51)班	100
沈秀琴	632	洪一文	2,500	曹予欣	2,500	陳甜寬	2,000	育達高二(52)班	100
				盛偉芸	300	陳智彬	6,000	育達高二(53)班	200



捐款芳名錄

學童捐助 99/3/1~8/31

捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額	捐款人	金額
育達高二(61)班	100	正心中學		魏鸞雲	200	黃榮忠	2,500	鄭月惠	1,000
育達高二(62)班	200	鄭麗娟	400	魏鸞雲	400	黃鴻文	10,000	鄭美雲	2,500
育達高二(63)班	200	鄭麗娟	200	陳榮藏	1,000	黃寶萱	2,500	鄭淑倫	1,000
育達高二(64)班	100	鄭麗娟	400	陳蓮蓮	100	楊元澍	2,500	鄧淑惠	100
育達高二(65)班	200	王元槐	200	陳曉成	100	楊秀美	2,000	鄧淑霞	100
育達高二(66)班	200	王隆華	400	陳證升	1,000	楊曠綺	500	蕭美君	2,000
育達高二(67)班	200	王隆華	400	陸逸馨	12,000	楊麗雅	3,600	賴于農	2,500
育達高二(81)班	100	王隆華	200	彭立元	5,000	溫慧芬	2,000	賴評源	100
育達高二(82)班	100	王隆華	400	彭桂英	500	溫慧梅	1,000	賴瑩錚	100
育達高二(83)班	100	甘玉珍	1,000	彭桂英	500	溫慧梅	1,000	閻惠玉	2,000
育達高二(84)班	200	甘玉珍	1,000	彭維昱	5,000	葉以綦	350	閻雅芸	200
育達高二(85)班	100	甘玉珍	500	彭賜瑛	2,500	葉立安	350	閻雅芸	400
育達高二(91)班	100	甘玉珍	1,000	曾月雲	2,000	葉秀貞	632	閻雅芸	200
育達高二(92)班	100	何宜靜	2,000	曾美齡	200	葉哲佑	2,000	閻雅芸	200
育達高二(93)班	100	吳瑞恩	400	曾慈雯	9,000	葉哲呈	2,000	鮑瑞克	2,500
育達高二(94)班	100	吳瑞恩	400	隱名氏	500	葉娟娟	2,500	戴文璉	2,500
育達高二(74)班	650	吳瑞恩	200	隱名氏	200	葉渝欣	5,000	戴玉英	1,000
焦素君	200	吳瑞恩	400	隱名氏	500	葉鳳	632	薛家雯	1,000
徐鳳英	200	周書愷	200	隱名氏	500	葉麗茹	2,500	簡秋嬋	100
正心中學	2,000	林元泉	1,000	隱名氏	500	葉麗茹	2,500	薩翠苹	3,000
正心中學	2,000	林元泉	1,000	隱名氏	500	廖桂英	632	顏士寶	3,000
正心中學	2,000	林元泉	500	隱名氏	500	廖祿民	1,000	龐瑞泉	632
正心中學	2,000	林元泉	1,000	隱名氏	500	蔡瑞影	1,000	羅國瓊	2,000
正心初一誠	2,000	林泊吟	2,000	隱名氏	500	趙雪鴻	632	羅錦馨	5,000
正心初二身	2,000	林雪鴻	2,000	隱名氏	500	趙興漢	6,000	嚴正蘭	2,000
正心音二甲	2,000	胡慧麗	2,500	程先生	2,500	劉自輝	5,000	蘇怡青	2,500
正心高一音	2,000	高玲朱	2,000	童清香	2,000	劉志強	200	蘇宜宇	2,500
正心高一誠	2,000	許芝薰	400	馮瑞惠	1,000	劉秀菊	1,000	蘇約翰	5,000
正心高二修	2,000	許芝薰	400	黃凡朔	2,500	劉怡靈	5,000	蘇淑華	100
正心高三心	2,000	許芝薰	400	黃凡朔	2,500	劉國珍	2,500	蘇稚誠	65
正心高三身	2,000	陳正德	400	黃之凡	2,500	劉添才	1,000	顧卉淳	2,500
趙學明	400	陳正德	400	黃仁昀	1,500	劉清月	632	顧詠鈞	2,500
趙學明	400	陳正德	200	黃可文	1,000	劉豐榮	300	顧樹勳	2,500
趙學明	400	陳正德	400	黃安黛	300	劉琮淑	4,000	蔡佳蓉	2,500
趙御邦	200	陳怡純	200	黃安黛	500	歐彩櫻	100	蔡佳蓉	2,500
劉捷生	2,000	陳怡純	200	黃定如	2,500	蔣慧珠	3,000	蔡佳蓉	2,500
劉梅娟	400	陳怡純	100	黃金英	100	蔡月容	2,000	蔡佳蓉	2,500
劉梅娟	400	陳怡純	200	黃春蘭	1,000	蔡月霞	2,000	蔡欣亞	2,000
劉梅娟	400	陳敏郎	2,000	黃柏堯	2,500	黃詩閔	2,500	蔡欣翰	2,000
劉惠玲	2,000	陳憲章	1,000	黃偉華	2,000	黃詩閔	2,500	蔡純玉	632
鄭春綉	400	陳憲章	1,000	黃莉娟	2,500	黃嘉駿	500	蔡鵬德	8,000
鄭春綉	400	陳憲章	1,000	黃智芬	1,000				
鄭春綉	400	魏鸞雲	400	黃紫雲	2,000				
鄭麗娟	400	魏鸞雲	400	黃進發	2,500				



財團法人台灣明愛文教基金會信用卡捐款授權書

填表日期： 年 月 日

捐款人姓名： 出生年月日： 年 月 日 身分證號碼： 公司行號統一編號：	<input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女 聯絡電話： 公司：( ) 住宅：( ) 行動：( )
通訊地址：	信用卡卡別： <input type="checkbox"/> 聯合信用卡 <input type="checkbox"/> VISA <input type="checkbox"/> JCB <input type="checkbox"/> 美國運通卡 AMEX <input type="checkbox"/> MASTERCARD
E-mail：	
發卡銀行：	
信用卡卡號：	
持卡人簽名： <small>(請務必用印泥印名)</small>	信用卡有效期限：西元 年 月 授權碼： <small>(請印出)</small>
<input type="checkbox"/> 一般捐款 <input type="checkbox"/> 其他指定項目(請簡述)	
<input type="checkbox"/> 泰北文教建設 <input type="checkbox"/> 泰北學童認養 <input type="checkbox"/> 泰北教師認養 <input type="checkbox"/> 泰北在台學生清寒獎助金	
捐款方式： <input type="checkbox"/> 每月定期捐款金額：_____ <input type="checkbox"/> 單次捐款金額：_____	
收據開立方式：(請擇其一) <input type="checkbox"/> 每次扣繳成功後立即寄發收據 <input type="checkbox"/> 當年度捐款總額合開一張(註：隔年一月下旬寄發)	
財團法人台灣明愛文教基金會 100台北市中山北路一段二號中央大樓9樓920室 電話：(02) 2381-2140, 2371-8510 (分機21或12) 傳真：(02) 2311-5124 網頁：http://www.caritas.org.tw E-mail：donate@caritas.org.tw	

捐款人簽名：\_\_\_\_\_

※ 本單填妥後請將正本郵寄本會，並請以電話確認，感恩！天主保佑！

※ 小額定期捐款者請使用。

其他捐款方式：郵政劃撥帳號：19143701 戶名：財團法人台灣明愛文教基金會



## 明愛會

### 一、服務宗旨：

1. 『心懷大愛做小事』幫助『貧困、弱勢、難民等』能自力更生。
2. 明愛會為協助泰北華人村達成中華文化傳承目標，自中華民國六十八年起，招募志工深入泰北，尋找最貧困的村莊和學校去幫助他們；同時對泰北難民村展開醫療、技訓、修路、建校舍、接水電工程、認養教師和學生、探訪貧困家庭、各項扶貧、濟困等關懷工作。

### 二、泰北文教服務工作內容：

1. 認養貧困學童學費。
  2. 認養教師薪資補助。
  3. 補助貧困村莊優秀學童跨校繼續就學。
  4. 補助貧困教師、學生、村民醫療費用。
  5. 關懷泰北來台就讀學生生活並頒發清寒助學金。
  6. 贈送學校電腦，資助學校成立電腦教室。
  7. 興建學校教室、師生宿舍、球場、廁所、課桌椅…等設施。
  8. 師資培訓：明愛會定期於每年三月開始招募志工老師，七月出團前往泰北各華校，舉辦教師培訓班。期滿發給教師結業證書及獎狀以資鼓勵。
  9. 每年志工老師們都親自探訪各受惠學童家庭，以落實認養之功效。
- 三、2010泰北現有95所學校，本會服務95所華校，今年接受培訓的教師450名以上，目前接受薪資補助者有教師35位，認養學童達1152名。補助四所學校興建圖書室、師生宿舍、廁所，捐贈電腦5台，寄字典、課外書籍、文具、衣服等共246箱。

**劃撥帳號：19143701 劃撥戶名：財團法人台灣明愛文教基金會**

**\* 懇切盼望有愛心的您伸出援手，幫助泰北貧困的學童及教師！  
\* 歡迎各級學校及退休教師參加2011年7月前往泰北志工教師的行列！**

認養一名學童學費一年新台幣2,500元整。 認養一名教師薪資補助一年新台幣24,000元整。

劃撥戶名：財團法人台灣明愛文教基金會 劃撥帳號：19143701  
會 址：(100) 台北市中山北路一段二號9樓920室  
電 話：(02) 2371-8510\*17；(02) 2381-2140\*17 傳 真：(02) 2311-5124  
泰北文教組聯絡人：張正瑤 e-mail：cc@caritas.org.tw